

# INFO MUNICIPAL

17 janvier 2013

Volume 22 numéro 1

Téléphone: 418-598-3368

Site internet: www.saint-aubert.net

## PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2013

Chère concitoyenne, Cher concitoyen,

Il me fait plaisir de vous transmettre un résumé des prévisions budgétaires de l'exercice 2013. Nous croyons que de ce budget équilibré au montant de 2 286 852 \$ saura répondre aux attentes de plusieurs citoyens et nous permettra de consolider ou finaliser certains projets déjà en cours. Nous vous présentons ici les différentes modifications apportées aux taux de taxation par rapport au dernier exercice.

# NOUVEAU RÔLE D'ÉVALUATION ET TAXE FONCIÈRE :

L'exercice 2013 marquera l'entrée en vigueur d'un nouveau rôle triennal d'évaluation. Ce dernier a augmenté de 23%, passant de 124 265 400 \$ à 153 404 600 \$. La hausse d'évaluation a été généralisée sur l'ensemble du territoire et a touché toutes les catégories d'immeubles. En raison de cette hausse, le taux de taxe foncière a été abaissé à 0,95 \$/100 \$ d'évaluation en comparaison de 1,12 \$ pour l'exercice 2012.

#### COMPENSATION POUR LES MATIÈRES RÉSIDUELLES:

Le tarif de compensation pour la cueillette des ordures et leur disposition ainsi que la récupération des matières recyclables passera de 110 \$ à 145 \$ pour une résidence permanente et de 90 \$ à 120 \$ pour une résidence saisonnière. Cette taxe, qui était stable depuis plusieurs années, a dû être haussée en raison de l'augmentation des coûts de transport et de disposition des ordures qui est passé de 88,36 \$ à 127,66 \$ la t.m. Devant une telle hausse pour la disposition des ordures ménagères, la nécessité de recycler s'avère de plus en plus importante pour ainsi contrôler le plus possible les coûts reliés à cette opération.

#### COMPENSATION POUR TAXE D'EAU ET D'ÉGOUT :

La compensation exigée pour la fourniture d'aqueduc et d'égout des contribuables desservis par le réseau d'aqueduc diminuera de 215,00 \$ à 187,50\$ alors que celle reliée au service d'égout passera de 240 \$ à 260 \$ en raison des réparations de plus en plus fréquentes à être effectuées au réseau de pompage.

### NOUVEAU SERVICE - VIDANGE DES FOSSES SEPTIQUES :

Dans un souci de protection de l'environnement et tel que demandé par un grand nombre de contribuables, la municipalité a pris en charge en 2012, la responsabilité de la gestion des fosses septiques de l'ensemble des immeubles de son territoire non desservis par un réseau d'égout municipal. C'est ainsi que suite à un appel d'offres, le coût de la vidange d'une fosse septique résidentielle effectuée de façon regroupée a été fixée à 195 \$ taxes incluses, peu importe le type de l'installation de même que le volume. Pour assurer une gestion efficace et ordonnée de la vidange obligatoire des fosses septiques, le territoire de la municipalité a été divisé en trois parties: le secteur du lac Trois-Saumons, le secteur est de la municipalité à partir de la route 204 ainsi que le secteur ouest à partir de cette même route.

Une taxe additionnelle pour la fourniture de ce nouveau service sera ajoutée en 2013 sur le compte de taxes de chaque propriétaire de résidence permanente ou saisonnière non desservie par un réseau d'égout municipal. Le montant de cette taxe pourra varier d'un secteur à l'autre dépendamment de l'année prévue pour l'exécution de la vidange de la fosse septique. C'est ainsi que le montant de la taxe pourra atteindre 195 \$ pour une vidange effectuée en 2012 ou 2013, de 97,50 \$ pour une vidange effectuée en 2014 ou de 48,75 \$ pour un service rendu en 2016. Vous recevrez au cours des prochains mois, de plus amples informations concernant ce nouveau service.

En terminant, je tiens à vous remercier pour la confiance témoignée envers votre conseil municipal et je vous rappelle que ce dernier est toujours disposé à recevoir vos suggestions constructives visant l'amélioration des services offerts à la population.

Le maire,

Germain Robichand

# MUNICIPALITÉ DE SAINT-AUBERT Prévisions budgétaires 2013

# **REVENUS:**

Taxes foncières générales  1 391 772 \$ 1 453 731 \$ Service d'aqueduc  47 300 \$ 41 480 \$ Égout et traitement  51 240 \$ 56 030 \$ Cueillette des ordures  1 00 010 \$ 132 528 \$ Fosses septiques  0 \$ 140 400 \$ Sécurité incendie  40 180 \$ 40 236 \$ Compensation - Immeuble non-imposable  16 000 \$ 16 000 \$  TOTAL:  1 646 502 \$ 1 880 405 \$ 82.23%  PAIEMENT TENANT LIEU DE TAXES  2012  2013  % BUDGE  École primaire  Tenant lieu de taxes foncières  1 825 \$ 1 700 \$  TOTAL:  6 825 \$ 6 700 \$ 0.29%  SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES  2012  2013  % BUDGE  Déneigement  4 175 \$ 4 255 \$ Cueillette des ordures  5 060 \$ 60 805 \$  TOTAL:  60 235 \$ 65 060 \$ 2.84%  AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES  2012  2013  % BUDGE  Remboursement - Services administratifs  6 000 \$ 35 989 \$ Droits de mutations immobilières  31 500 \$ 32 000 \$
Service d'aqueduc
Égout et traitement       51 240 \$       56 030 \$         Cueillette des ordures       100 010 \$       132 528 \$         Fosses septiques       0 \$       140 400 \$         Sécurité incendie       40 180 \$       40 236 \$         Compensation - Immeuble non-imposable       16 000 \$       16 000 \$         TOTAL:       1 646 502 \$       1 880 405 \$       82.23%         PATEMENT TENANT LIEU DE TAXES       2012       2013       % BUDGE         École primaire       5 000 \$       5 000 \$       5 000 \$         Tenant lieu de taxes foncières       1 825 \$       1 700 \$       0.29%         SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES       2012       2013       % BUDGE         Déneigement       4 175 \$       4 255 \$       60 805 \$         Cueillette des ordures       56 060 \$       60 805 \$       60 805 \$         TOTAL:       60 235 \$       65 060 \$       2.84%         AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES       2012       2013       % BUDGE         Remboursement - Services administratifs       6 000 \$       35 989 \$         Droits de mutations immobilières       31 500 \$       32 000 \$
Fosses septiques         0 \$ 140 400 \$ \$           Sécurité incendie         40 180 \$ 40 236 \$ 16 000 \$           Compensation - Immeuble non-imposable         16 000 \$ 16 000 \$           TOTAL :         1 646 502 \$ 1880 405 \$ 82.23%           PAIEMENT TENANT LIEU DE TAXES         2012         2013         % BUDGE           École primaire         5 000 \$ 5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         6 825 \$ 1700 \$         0.29%         5 000 \$ 0.29
Sécurité incendie       40 180 \$ 40 236 \$ 16 000 \$         Compensation - Immeuble non-imposable       16 000 \$ 16 000 \$         TOTAL :       1 646 502 \$ 1880 405 \$ 82.23%         PATEMENT TENANT LIEU DE TAXES       2012       2013       % BUDGE         École primaire       5 000 \$ 5 000 \$ 1700 \$       5 00
Compensation - Immeuble non-imposable         16 000 \$         16 000 \$           TOTAL :         1 646 502 \$         1 880 405 \$         82.23%           PAIEMENT TENANT LIEU DE TAXES         2012         2013         % BUDGE           École primaire         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$         1 825 \$         1 700 \$         1 70
TOTAL :         1 646 502 \$         1 880 405 \$         82.23%           PAIEMENT TENANT LIEU DE TAXES         2012         2013         % BUDGE           École primaire         5 000 \$         5 000 \$         1 700 \$           Tenant lieu de taxes foncières         1 825 \$         1 700 \$           TOTAL :         6 825 \$         6 700 \$         0.29%           SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES         2012         2013         % BUDGE           Déneigement         4 175 \$         4 255 \$         60 805 \$           TOTAL :         60 235 \$         65 060 \$         2.84%           AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES         2012         2013         % BUDGE           Remboursement - Services administratifs         6 000 \$         35 989 \$         35 989 \$           Droits de mutations immobilières         31 500 \$         32 000 \$
PAIEMENT TENANT LIEU DE TAXES         2012         2013         % BUDGE           École primaire         5 000 \$         5 000 \$         5 000 \$           Tenant lieu de taxes foncières         1 825 \$         1 700 \$           TOTAL:         6 825 \$         6 700 \$         0.29%           SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES         2012         2013         % BUDGE           Déneigement Cueillette des ordures         4 175 \$         4 255 \$         60 805 \$           Cueillette des ordures         56 060 \$         60 805 \$         60 805 \$           TOTAL:         60 235 \$         65 060 \$         2.84%           AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES         2012         2013         % BUDGE           Remboursement - Services administratifs Droits de mutations immobilières         6 000 \$         35 989 \$         32 000 \$
École primaire       5 000 \$       5 000 \$         Tenant lieu de taxes foncières       1 825 \$       1 700 \$         TOTAL:       6 825 \$       6 700 \$       0.29%         SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES       2012       2013       % BUDGE         Déneigement       4 175 \$       4 255 \$       60 805 \$         Cueillette des ordures       56 060 \$       60 805 \$       60 805 \$         TOTAL:       60 235 \$       65 060 \$       2.84%         AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES       2012       2013       % BUDGE         Remboursement - Services administratifs       6 000 \$       35 989 \$       35 989 \$         Droits de mutations immobilières       31 500 \$       32 000 \$       32 000 \$
Tenant lieu de taxes foncières         1 825 \$         1 700 \$           TOTAL :         6 825 \$         6 700 \$         0.29%           SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES         2012         2013         % BUDGE           Déneigement Cueillette des ordures         4 175 \$         4 255 \$         60 805 \$           Cueillette des ordures         56 060 \$         60 805 \$         60 805 \$           TOTAL :         60 235 \$         65 060 \$         2.84%           AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES         2012         2013         % BUDGE           Remboursement - Services administratifs Droits de mutations immobilières         6 000 \$         35 989 \$         32 000 \$
Tenant lieu de taxes foncières         1 825 \$         1 700 \$           TOTAL :         6 825 \$         6 700 \$         0.29%           SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES         2012         2013         % BUDGE           Déneigement Cueillette des ordures         4 175 \$         4 255 \$         60 805 \$           Cueillette des ordures         56 060 \$         60 805 \$         60 805 \$           TOTAL :         60 235 \$         65 060 \$         2.84%           AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES         2012         2013         % BUDGE           Remboursement - Services administratifs Droits de mutations immobilières         6 000 \$         35 989 \$         32 000 \$
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES         2012         2013         % BUDGE           Déneigement Cueillette des ordures         4 175 \$ 4 255 \$ 60 805 \$           TOTAL :         60 235 \$ 65 060 \$ 2.84%           AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES         2012         2013         % BUDGE           Remboursement - Services administratifs Droits de mutations immobilières         6 000 \$ 35 989 \$ 32 000 \$         35 989 \$ 32 000 \$
Déneigement Cueillette des ordures       4 175 \$ 4 255 \$ 60 805 \$         TOTAL:       60 235 \$ 65 060 \$ 2.84%         AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES       2012       2013       % BUDGE         Remboursement - Services administratifs Droits de mutations immobilières       6 000 \$ 35 989 \$ 32 000 \$
Cueillette des ordures 56 060 \$ 60 805 \$  TOTAL: 60 235 \$ 65 060 \$ 2.84%  AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES 2012 2013 % BUDGE  Remboursement - Services administratifs 6 000 \$ 35 989 \$  Droits de mutations immobilières 31 500 \$ 32 000 \$
Cueillette des ordures 56 060 \$ 60 805 \$  TOTAL: 60 235 \$ 65 060 \$ 2.84%  AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES 2012 2013 % BUDGE  Remboursement - Services administratifs 6 000 \$ 35 989 \$  Droits de mutations immobilières 31 500 \$ 32 000 \$
TOTAL:  60 235 \$ 65 060 \$ 2.84%  AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES  Remboursement - Services administratifs Foroits de mutations immobilières  60 000 \$ 35 989 \$ 070 \$ 32 000 \$
AUTRES RECETTES DE SOURCES LOCALES 2012 2013 % BUDGE  Remboursement - Services administratifs 6 000 \$ 35 989 \$  Droits de mutations immobilières 31 500 \$ 32 000 \$
Remboursement - Services administratifs 6 000 \$ 35 989 \$ Droits de mutations immobilières 31 500 \$ 32 000 \$
Droits de mutations immobilières 31 500 \$ 32 000 \$
Droits de mutations immobilières 31 500 \$ 32 000 \$
·
Permis municipaux 5 000 \$ 5 100 \$
Amendes et pénalités 2 500 \$ 3 000 \$
Intérêts sur placements 500 \$ 200 \$
Intérêts sur arrérages 4 500 \$ 5 000 \$
Vidange de fosses septiques 0 \$ 0 \$
Location de salle 15 000 \$ 15 000 \$
TOTAL: 65 000 \$ 96 289 \$ 4.21%
TRANSFERTS 2012 2013 % BUDGE
Voirie municipale 129 088 \$ 129 088 \$
Subventions 95 000 \$ 129 088 \$ 105 000 \$
Compensation et autres 4 292 \$ 4 310 \$
Affectation du surplus accumulé - \$ - \$
TOTAL: 228 380 \$ 238 398 \$ 10.42%
·
TOTAL DES REVENUS : 2 006 942 \$ 2 286 852 \$ 100.00

ADMINISTRATION GENERALE	2012	2013	% BUDGET
Conseil municipal	59 617 \$	61 243 \$	
Application de la loi	2 000 \$	2 000 \$	
Gestion financière et administrative	246 359 \$	276 507 \$	
Greffe	0 \$	10 478 \$	
Évaluation	54 186 \$	54 595 \$	
Gestion du personnel	2 500 \$	2 500 \$	
Autres	9 570 \$	11 220 \$	
TOTAL:	374 232 ¢	418 543 ¢	18 30%

SÉCURITÉ PUBLIQUE	2012	2013	% BUDGET
Sûreté du Québec	121 207 \$	140 649 \$	
Protection contre l'incendie	81 296 \$	81 851 \$	
Sécurité civile	705 \$	710 \$	
Garde et récupération d'animaux	500 \$	500 \$	
TOTAL:	203 708 \$	223 710 \$	9.78%
TRANSPORT	2012	2013	% BUDGET
Voirie	225 167 \$	253 619 \$	
Enlèvement de la neige	190 832 \$	219 375 \$	
Éclairage des rues	11 575 \$	12 125 \$	
Transport collectif	6 905 \$	6 905 \$	
TOTAL:	434 479 \$	492 024 \$	21.52%
HYGIENE DU MILIEU	2012	2013	% BUDGET
Usine d'alimentation en eau	37 110 \$	41 251 \$	
Réseau de distribution	6 350 \$	7 890 \$	
Épuration des eaux usées Réseaux d'égout	35 357 \$	175 023 \$	
Installations septiques	39 695 \$	39 555 \$	
Matières résiduelles	23 293 \$ 134 843 \$	20 558 \$ 173 715 \$	
Entretien - Cours d'eau	2 781 \$	2 398 \$	
TOTAL:	279 429 \$	460 390 \$	20.13%
SANTE ET BIEN-ETRE	2012	2013	% BUDGET
Logement social	1E 200 ¢	42.240 #	
Politique familiale	15 388 \$ \$	43 349 \$ 16 466 \$	
TOTAL:	22 688 \$	59 815 \$	2.62%
URBANISME ET MISE EN VALEUR	2012	2013	% BUDGET
Urbanisme et zonage	87 369 \$	76 873 \$	
Développement socio-économique	32 904 \$	32 932 \$	
Tourisme et promotion	2 500 \$	2 500 \$	
Construction et rénovation	<u>8 565 \$</u>	7 000 \$	
TOTAL:	131 338 \$	119 305 \$	5.22%
ACTIVITES RECREATIVES	2012	2013	% BUDGET
Salle communautaire	48 806 \$	42 859 \$	
Patinoire	22 506 \$	28 175 \$	
Parcs	19 875 \$	27 340 \$	
Terrain de jeux	14 081 \$	24 923 \$	
Autres	10 200 \$	10 550 \$	
TOTAL:	115 468 \$	133 847 \$	5.85%
ACTIVITES CULTURELLES	2012	2013	% BUDGET
Bibliothèque	17 245 \$	17 665 \$	
TOTAL:	17 245 \$	17 665 \$	0.77%
FINANCEMENT	2012	2013	% BUDGET
Intérêts sur emprunts	75 455 \$	104 688 \$	
Intérêts sur emprunts temporaires	2 500 \$	5 100 \$	
Remboursement d'emprunts	108 500 \$	114 600 \$	
Remboursement du fonds de roulement	13 175 \$	41 665 \$	
TOTAL:	199 630 \$	266 053 \$	11.63%

INVESTISSEMENT	2012	2013	% BUDGET
Équipement de bureau	7 500 \$	20 000 \$	
Équipement - Incendie	14 400 \$	0 \$	
Équipement - Informatique - Incendie	0 \$	0 \$	
Réfection - Ch. Tour du lac Trois-Saumons	50 000 \$	25 000 \$	
Réfection - Quatrième Rang	20 000 \$	0 \$	
Réfection - Rue Langlois	30 000 \$	0 \$	
Bordures - Rue Principale est	0 \$	0 \$	
Identification municipale	5 000 \$	5 000 \$	
Bibliothèque	0 \$	1 000 \$	
Égout pluvial - Principale est	65 000 \$	0 \$	
Développement du Piedmont	0 \$	0 \$	
Équipement - Salle communautaire	1 000 \$	1 000 \$	
Parc urbain	1 000 \$	1 000 \$	
Lit de séchage	0 \$	10 000 \$	
Chemin des Tremblay	10 000 \$	0 \$	
Réseau routier - Gravier	12 500 \$	7 500 \$	
Réseau routier - Glissières	12 325 \$	25 000 \$	
TOTAL:	228 725 \$	95 500 \$	4.18%
TOTAL DES DÉPENSES :	2 006 942 \$	2 286 852 \$	100.00%

RESUME DES TAUX DE TAXATION	2012	2013
Espeière générale	1 12 4	0.05.4
Foncière générale	1.12 \$	0.95 \$
Compensation - Eau	215.00 \$	187.50 \$
Compensation - Egout	240.00 \$	260.00 \$
Compensation - Fosses septiques	0 \$	195.00 \$
Ordures - Résidence	110.00 \$	145.00 \$
Ordures - Chalet	90.00 \$	120.00 \$
Sécurité incendie	28.00 \$	28.00 \$

Valeur de l'évaluation imposable de l'exercice 2012 : 124 265 400 \$

Valeur de l'évaluation imposable de l'exercice 2013 : 153 404 600 \$

# **EXEMPLE DE COMPTES DE TAXES**

RESIDENCE - SECTEUR VILLAGE :	2012	2013	VARIATION
Valeur foncière moyenne :	107 434 \$	132 056 \$	
A l'extérieur du réseau d'aqueduc :			
Compte de taxes moyen	1 341 \$	1 428 \$	6.43%
Desservie par le réseau d'aqueduc :			
Compte de taxes moyen	1 796 \$	1 685 \$	-5.15%
CHALET - SECTEUR LAC TROIS-SAUMONS:	2012	2013	VARIATION
Valeur foncière moyenne :	141 118 \$	163 631 \$	
Compte de taxes moven	1 698 <b>\$</b>	1 702 \$	1.91%